

ANY V

NÚM. 186

BARCELONA 18 MARS 1892

L'AVANTGUARDIA

SETMANARI CATALÀ

10 CENTIMS lo número



Vital Ara

LO MARS



o mes de Mars té molt mala fama, y compreném que tingui de tenirla perquè en ell hi ha per tots los *disgustos*.

Quan en aquest més s' hi troben los días de Carnestoltes, disgust per aquells á qui repugnan las bromas carnavalscas, y disgust per aquells que, essent-ne partidaris, veuen que se 'ls hi acaban.

Dintre 'l Mars, sempre s' hi troba la

Quaresma que disgusta als que no essent amichs dels días magres los han d' observar, si son joves, perque no manan á casa seva y han de pendre lo que 'ls hi donan; si son amos de casa, per no donar mal exemple als fills ó al servey.

Aixís no m' estranya que sigui tan general la tirria que 's té al més de Mars y sigui tan propalat alló de:

*"Mars, Marsot,
mata la vella ran del foch
y á la jove si pot,"*

ó bé aquella variant del mateix ditxo:

*"Mars, Marsot
mata l' anyell, l' anyellot
y á la vella prop del foch."*

Encara de la mateixa locució hi ha altres variants de las dugas segonas ratllas, pero conservant sempre lo nom de *Marsot*, lo qual es una prova patenta de las antipatías que 's tenen á n' aquest mes, que si altra cosa no 'l fés antipáthich, li 'n farían ser los molestos vents que acostuma á regalarnos y que varen fer que en lo calendari republicà francés se 'lanomenés *Ventós*.

Los perjudicats de migranyas y 'ls propensos á encostiparse, naturalment que també guardan milas auséncies al més de las ventadas.

Y per acabarse de malmetre la fama, fa una pila d' anys que en aquesta mesada tenim neus y gelades que assotan als atmetllers que han tret florida y exasperan als pagesos que saben que "si gela per Sant Medí, no tin frí i ni pa ni ví."

Já veuen á quants y á quants té descontents lo desditxat *Mars*!

Tanta es la mala opinió que 's té d' aquest més, que lligantlo ab lo desfavorable concepte que 's té format dels bòts, se diu que "Bòrt bordej, y Mars m'arseja."

Ja que á n' aquest adagi hem vingut á parar, debém dir que en opinió nostra si es justificada l' aversió que 's té al referit més, no creym justificada la que 's té als sers desgraciats, que no han conegut l' amor dels paras. En aixó opiném que 's confón l' efecte ab la causa y que no es lo ser abandonat, sino 'l qui 'l ab l'ona i mereixedo de totas las reprobacions. Però la societat no ho vol així, y de la mateixa manera que 'l Mars m'aseja, lo bòrt d' i p'bor leja.

Però ja que 'l més de Mars es tan pessim ¿perquè l' Iglesia l' hi consagra precisament al patriarca Sant Joseph? ¿Será perquè 's celebra la festa de Sant Joseph lo dia 19 d' aquest mes? A questa no es cap rahó.

En primer lloc, si 'l dia 19 es Sant Joseph, es perquè l' Iglesia així ho ha volgut y podía posarlo en altre mes. En segon lloc, no será cap regla canònica que 'l mes en que se celebra la festa del Sant, tingui

d' esser lo mes consagrat á ell, ja que aixís no s' observa ab la Mare de Deu.

Lo mes de Maria, no es lo Febrer en que se celebra la festa de la seva Purificació, ni 'l Mars, en que se celebra la seva Anunciació; ni 'l Agost, en que se celebra la seva Assumpció; ni 'l Setembre, en que se celebra la seva Nativitat; ni 'l Desembre, en que se celebra la seva Puríssima Concepció. Qualsevol d' aquests cinch mesos seria á propósito per dedicarlo á Maria, si 's volgués consagrà 'l mes de la festa á la Santa; donchs no senyor, lo mes de Maria es lo mes de Maig en lo qual no hi ha cap festivitat especial en honor de la Verge.

¿Donchs perquè s' ha consagrat á Sant Josep lo mes dels vents y dels cambis bruscos atmosférichs, que 'l fan tan detestable?

¿No es Sant Josep l' espòs de Maria? ¿No es Pare Verge, essent ella Mare Verge? ¿Donchs perquè, consagrant 'l Iglesia á ella 'l mes de las flors y dels auccells, consagra al espòs lo Marsot, que marseja, que mata á joves, á vellas y á anyellots?

Es veritat que en aquest mes comensa la Primavera, l' estació que tan alabam los poetas, pero no es menys cert que 'l alabada estació cap any dona fe de vida en lo més de Mars, sino que deixantse portar per sa mare la Tardor, fins als darrers d' Abril y encara ab prou feynas, no camina tota sola ab las vestiduras de la bonansa.

Serà inconscientment, però 'l resultat es que per la Mare de Deu s' ha triat lo més de majors atractius de tot l' any, y al espòs d' ella se li ha consagrat lo de pitjors condicions.

Si s' tractés d' assumptos mundanals, no ho estrañariá, respecte d' ella, perquè tractantse d' una Señyora, la galantería s' imposa, pero fins trobaríam irregular que 's posposés en tanta de manera al seu estimat espòs.

Ara, que s' ha comprés que Sant Josep debia honrarse mes de lo que 's feya, declarant festa de precepte la seva festivitat, tal volta 's pensará en consagrarli una mesada mes benigna que la del *Mars marsot*.

Los barcelonins, per simpatias sens dupte á Sant Josep, perquè en la seva diada se proclamá la Constitució del any 12, per qual motiu se la coneixia per la *Pepa*, li han dedicat no un carrer qualsevol, sino la Rambla de las flors.

Vagi en compensació d' haberli consagrat l' Iglesia 'l mes inconstant, molestos y mal mirat dels dotze mesos del any.

CONRAT ROURE.

A UNA NOYA

SONET

Jo admiro, de ton rostre la blancura,
Lo color de ta hermosa cabellera,
Las dentetas de ta boca riallera,
Y tas paraulas plenes de dolsura;

Ets molt guapa, y m' encisa ta hermosura,
Ets busona, y airosa y molt pitera,
Y 't vénen un munt d' homes al darrera
Com si fossis un pot de confitura.

Sé de tú qu' ets honesta y qu' ets honrada,
Qu' ets molt treballadora y virtuosa,
Y qu' estás de mí molt enamorada;
Mes jo no 't vull tan sols per una cosa
Y no 't cregas que siga cosa rara...
¿No veus que ab tú voldrà seguir ta mare?...

PERE LLORET.

La infantesa

Edat ditxosa!

A doll vessa goig sens mida
l' infantesa amorosida
ab sa dolsura y candor;
jorns felissos de la vida
jayl que fugen desseguida
convertint la ditxa en plor.

Quan l' infant ab alegresa
joganeja sens malesa
fent saltiróns com l' auzell,
no veu del mon la vilesa
ni los días de tristesa
que amenassan damunt d' ell.

¡Qu' es bonich lo ser criatural!
saborejant la *dolsura*
del espectacle del mon
dins los pléchs de sa ventura
¡si n' hi ha, Deu meu, d' amargura
que s' escampa y may se fón!

L' infant viu ab posturetas,
desitja timbals, trompetas,
per ferne forsa remor;
son las sèvas amoretas
un grapat de joguinetas
puig no sab lo qu' es dolor.

Entorn seu lo temps fa vía,
famolénc bells jorns destría
y l' nin passa á adolescent;
quan es home en sa follia
pert lo goig y l' alegria,
mor son cor d' anyorament.

Condemnat á la fadiga
quan no veu cap cara amiga
sent tristesa y desconsol;
es com flor que ja 's mustiga
quan la gebrada la lliga
y no veu la llum del sol.

De los seus ulls la mirada
per lo espay gira entelada
en busca de lo infinit,
y dalt d' aquella encontrada
veu á la fé barrejada
ab la negror de la nit.

Es la vida greu tristesa
y ab ella pert la infantesa
los jorns de glòria y candor;
quan del cor fuig la dolcesa
¿qu' es la vida? Un etern plor.

FRANCISCA RABELL DE AYNÉ.

Quento

Un aficionat al mam, va esser convidat y li van serví
una ampolla d' un ví magnífich.
— ¡Bon ví! exclamá abocantse en la copa tot lo líquit
que quedava en l' ampolla.
— Ja ho pot dir que es bò! digué l' amo de la casa.
Aquesta ampolla, té setze anys.
— Setze anys?
— Com li dich. ¿Que li sembla que no?
— Lo que 'm sembla, es que per tení setze anys ha
crescut molt poch.

CÓPIAS DEL NATURAL

En una reunió d' amichs:

— Mirin — diu un — una vegada vaig estar quaranta
horas sense dormir.
— Donchs jo — digué un altre — he arribat á estar
quaranta días.
— ¿Y com s' ho arreglava?
— Molt sencill; dormia de nits.

J. MORO-TONTO.

LES P E R A N S A ?

Desde l' jorn que t' vareig veure
me trobo tot defallit,
res del mon logra distreure
la pena que sento al pit.
Jo prou sé que no m' estimas
que l' goig que á mi m' escatimas
l' has donat á un altre amor
mes no perdo la esperansa;
de estimarte may se cansa
may se cansa lo meu cor.

Ta imatje mantinch grabada
en lo sóns del pensament
á tot hora il-luminada
per flames d' amor ardent.
Aixís es que may t' anyoro
ja que en ell sempre t' adoro
com s' adora al Creador

puig ni que 'n tinga recansa
may, may perdo la esperansa
la esperansa del amor.

Si daurada papallona
voleteja á vora meu
li dono la enhorabona
creyent qu' es misatje teu.
Si ab sas alas m' acaricia
penso qu' es una noticia
que 'm porta del teu amor
y per mes que res alcansa,
may me minva la esperansa
la esperansa del meu cor.

Quan lo sol se 'n va á la posta
y los aucellets á joch
vejent que la nit s' acosta

endolantse poch á poch,
espero que las estrellás
surtin per parlar ab ellas
de tú, prenda del meu cor,
y á pesar de ma frisansa
may, may perdo la esperansa
qu' es la vida del amor.

Per mes qu' es trista ma vida
jesperansa! 'm diu l' oreig,
jesperansa! l' nívol crida
y esperansa per tot veig.
¡Esperansal el mar mormola
esperansa l' au que vola
y esperansa 'm diu la flor.
Per xó may mon cor se cansa
puig quan perdi la esperansa
ja pots dir que seré mort.

A. CORTINA RIVERA.

SEQUAH

SABADELL



—Sabadeillénchsl, he arrivat
per curarvos desseguit
qualsevol mal encongit...
—Bravo, bien; queda aceptat.

—Vigatansl, porto bons fins,
jo sóch un eminent meitje...
—Arri al botavant, heretge
no 'n volém d' espatotxins.

DESPRÉS DE LA PLUJA



Com que ha fet una diada
plujosa, tot s'ha embrutat;
per tot estich enfangada,
i qui 'm segueix... s' ha ensangat.

JA que estan ara de moda los projectes de festas pera lo Centenari de Colón també volém ficar lo nás á la xicra, com deya aquell, pera veurer si s' adopta 'l següent.

DIA PRIMER

Toch de diana per totas las bandas de timbals y cornetas desde las tres del dematí á las déu, sense parar, col-locadas dins las entradas de casa 'ls concejals del Ajuntament. Buscar uns quants homes de forsa y baixar l' estàtua de Colón de dalt del monument y portantla en professió cívica, col-locarla al mitj del saló gran del café que porta 'l seu nom, y á tots los que anessin á dirli una part de rosari pel descans de la seva ànima, dárloshi café, puro y un vale per un retrato, en una fotografia de la plassa de Catalunya.

DIA SEGÓN

Col locar petardos carregats de dinamita en l'edifici de Sant Gayétano, avisant ab tres segons de temps, pera evitar desgràcias personals. Fer donar als pobres los millòns guanyats en l' última baixa de valors; destinat a iglesias los teatros de Santa Creu, Circo y Sala Beethoven y benedicció de l' estàtua de López.

DIA TERCER

Gran batalla de balcó á balcó dels de la Rambla, sent los projectils plátanos, boniatos, pinyas d' America y nyames; arreglar las fonts de la ciutat perque d' elles rajés sense parar, café, such de canya dolsa y xocolate; nombrar fill adoptiu de Barcelona al Marqués d' Ayerbe y canonisació del gran descubridor de la patria del vòmit negre.

DIA QUART

Gran comparsa de tots los partits polítichs coneeguts y per coneixer ab un pendó que hi hagués un gran ventre pintat al oli. Funerals de franch per tots los pobres qu' haguessin mort desde 'l descubriment de las Amèricas y obligar á 'n Planás á posar llum á tots los wagóns quan lo tren ha de passar los túnels.

DIA QUINT

Representacions de *La Sirena* y *Karravíon!* en tots los teatros, societats, cafés, cassinos, arcobas y cuynas de Barcelona, anuncianho en estacions, fondas y á domicili. Benedicció de l' estàtua de 'n Güell. Gran dinar á las feras del parc y concerts mònstruos per en Roreda en la Plassa de Milans.

DIA SISÉ

Agafar á tots los taruguistas, timadors y companyía y tancarlos de sério fins al próxim centenari. Tallar totas las castanyas dels plátanos de la Rambla. Posar bossetas als culs dels pardals que hi van á fer nit y passar per las armas á totas las *clacks* dels teatros de Barcelona.

DIA SETÉ

Coronació de 'n Baxeras. Ultimas representacions de *La Sirena*, rifant las decoracions y los negres que hi ballan lo tango. Jubilació del autor del célebre *Scherzo crítich* imprés, ab l' haber que demanés y pluja d' estrellas fins á la matinada.

DIA OCTAU Y ÚLTIM

Gran certámen literari á l' Hipòdromo ab un jurat que jurés ser imparcial al menos aquesta vegada. Corrida de toros de beneficència fent de toreros los que duyan la cucurulla en l' última sentència de mort; y finalment, conducció y col-locació altra vegada de l' estàtua de Colón al seu puesto ab repicament de campanas y salvas de sès, qu' es lo nom del canó qu' acaba de inventarse.

RATAPLAM.

DEL MAU LO MENOS

A mon amich Ramonet A.



Sempre motxo, malehint
lo desitj de ta padrina,
en ton semblant s' endevina
un disgust que 't vá envellint.
Al mullarte 'l caparró
(potser ja per empiparte)
lo nom de Ramón van darte,
dihent—¡Quin nom tan bufó!—
Y are que tú has regirat
mil llibres de totas menas,
has cregut que porta penas
lo dirse Ramón-no-nat.
Il-lusió es tot lo del mon,
amich meu, ¿vols créurem? deixho,
jo 'm dich Joseph y no 'm queixo:
y aixó que ja sabs, Ramón
que 'l meu Sant era fuster;
Sant Joseph té història llarga;
jo m' en dich y... porto carga,
com ell portava també.
Ab tots planys, Ramón, m' estranyas;
no 't pots queixar, en vritat;
puig val molt mes ser no-nat,
que no pás ser nat ab banyos.

MAYET.

DESPEDIDA

¡Oh, tú, Llibertat preuhada
del solter!.. ¡Epoca hermosa
de la joventut ditxosa!..
¡Gloria may prou alabada!..

D' aquest altre sér esclau
del deber de fer familia
rebéu ja l' antevigilia
lo despidio... ¡¡Adeusiau!!

Il-lusions, capritxos, gustos,
amors, etcetra... ¡'m sab gréu
que 'us tingui de dir «adeu»
als 29 anyets justos.

Amichs, companys y parents;
coneeguts y coneudas;
personas de mí volgudas;
vehins, anants y vinents...

D' aquest altre solté esclau
del deber de fer familia
rebéu ja l' antevigilia
lo despidio... ¡¡Adeusiau!!!

J. BARBANY (PEPET DEL CARRIL.)

EL REY QUE RABIO

Bromada per Ramos Carrión y Vital Aza ab cansóns gens cansoneras
del mestre Rupert Chapí.

Xinch... xinch, xinch... xinch...
la campaneia fa rinch, rinch;
sonan los músichs ab afició
y 's comensa la funció...

¡Atenció!

Una vegada era un rey...
d' una nació qualsevol
que odiava per lo bunyol
de la etiqueta la llei.
De Palacio ja cansat
un dia vā di als Ministres:
—Vull tocar altres registres
y visca la llibertat!—
Vaya un crit mes subversiu
per un poble, ¡quin exemple!
pero era un noy de bon temple
y anava pel positiu.
O sinó, vestés mateixos
calculin:—Senyors, va dí,
jo soch jove y bastant fí
per ter conquistas á feixos.
Desitjo d' aquest Palau
sortí en busca d' aventuras,
vull fē algunas diabladuras
entre 'l meu poble babau.
Sento ganas d' estimá
á alguna tendra pagesa...
—(Per un Rey quina baixesa,—
los Ministres van pensá)
y 'l general, 'l intendent,
Gobernador y almirant
de dissuadirlo al instant
van intentá... inutilment.
Lo xicot era tossut
y entrá en sa cambra real
dihent ab tó bastant formal
que estava ben resolut
á vestirse de pastó...
(quin disfrás per un Monarca)
—Que fém?.. se 'n va á fons la barca
digué 'l almirant; mes nó;
Deu inspirá al intendent
perqué 'l Rey no s' enterés
en cap poble hont ell passés
de que aquell Gobern dolent
se malgastava 'ls dinés
sofrint lo contribuyent.
Lo Gobernadó aniría
primé que lo Rey per tot
y 'ls impostos ab breu mot
dels pobles perdonaria.
La cosa marxa, ja está
resolt lo grandiós problema
qu' entre 'ls Ministres fou tema
pera poguer bromejá.
De cop surt un noy com cal,
(un patge bastant guarniu)
—D' ordre del rey, tot seguit
que entri 'l senyor general—
¿Que diable deurá volgue?,
cà, un capritxo, si es un bitxo
aquest Rey; ¡tingué 'l capritxo
de fē afayta pel barbé
lo bigotí magestuós
del general en questió,
y 'l feu vestir de pastó
com ell... qu' es bastant graciós.
Y després d' una cansó
tocan soleta tots dós.
¿Ahont se 'n van? Cap á un poble
hont hi havia una tal Rosa
filla del Arcalde, hermosa
y que té un grós cosinet

molt molsut y rabassut
que la vol y ella no 'l vol...
¿tal conflicte qui 'l resolt?
¿may dirían qui?... 'l tussut
Rey tronera, que la veu
després de haberse menjat
un peixet escabetxat
y monjetas per poch preu:
Ella també s' enamora
del pastó (perqué es pastó
lo Rey; fins porta sarró),
y 'l cosí, qu' es á la vora,
sent dels celos lo fíbló.
Y hasta diu al general
(també pastó)—Mireu mestre,
dihieu al company que só destra
en lo maneig del parpal,
y si ell la mossà m' afana
li trencaré lo tupí—
—Mes, perqué ho preneu així?
—¡Perqué 'm dona la *real* ganal
Lo poble está molt content
puig arriva un emissari
del Gobern á perdonarhi
l' impost de contribuyent.
Y per celebrarho bē
balla 'l jovent la sardana,
y hasta 'l Rey de bona gana
balia ab la Roseta... *jolé!*
Pero al bó de la ballada
vè un piquet de soldadots
á emportarse 'n los xicots
á servi al Rey (¡pastarada!)
No pot haberhi cap festa
sense nota discordant;
'l oficial ya revisant
á tots dels peus á la testa,
quan de cop lo cosinet
de la Rosa, per venjansa,
denúncia al Rey, qui quadrantse
diu al oficial clá y net
qu' ell al Rey may ha servit,
y al sentí aixó 'l oficial
respon ab tó molt formal
—Donchs quedas ara incluit—
(sorpresa del general).
Mes lo Rey-pastó obeheix;
despedintse de la Rosa
que ja lo estima febrosa,
com tots al quartel segueix.
Lo general marxa ab ell...
¡quin pás... quina diversió!...
(y desseguit lo teló
cau *calmos* perqué ja es vell).

Ja som á dintre 'l quartel;
surt un capitá molt gros
y uns quintos dihent: *Uno... dos...*
ab gequets de blau de cel.
Vè ab son pare la Roseta
per veure 'l pobre cosí
(es dir, ella ho diu així
pero á lo que vā discreta
es á veure al pastó allí).
Y mentres 'l Arcalde busca
á son nebó, surt lo Rey
(fet un quinto bó de llei)
y ella al véurel queda llusca
de goig y satisfacció;
se parlan (cantant ayrosos)
y 's contemplan amorosos
ab una tendra emoció.
Lo Rey de fingí ja 's cansa,
y proposa una fugida

á la Rosa desseguida
per sortí de tal recansa.
—Y tal dit tal fet, los dos
fugen del quartel /sant Pau/
¿á hont aniran a fer cau?...
nada, 's faran segadós.
Després d' aixó 'l general
surt en busca del tronera
del seu Rey tan *calavera*,
y surt també (¡oh sort fatal!)
lo pare de la minyona
ab lo nebó, que al sabé
que ha fugit la noya, té
un fort disgust una estona.
Pero 's calma tot seguit
al dirli 'l general:—Home,
preneusho un xquet á broma,
no tingueu aquest neguit.
¡Sabeu qui ha robat la Rosa?
donchs es... ¡lo Rey!

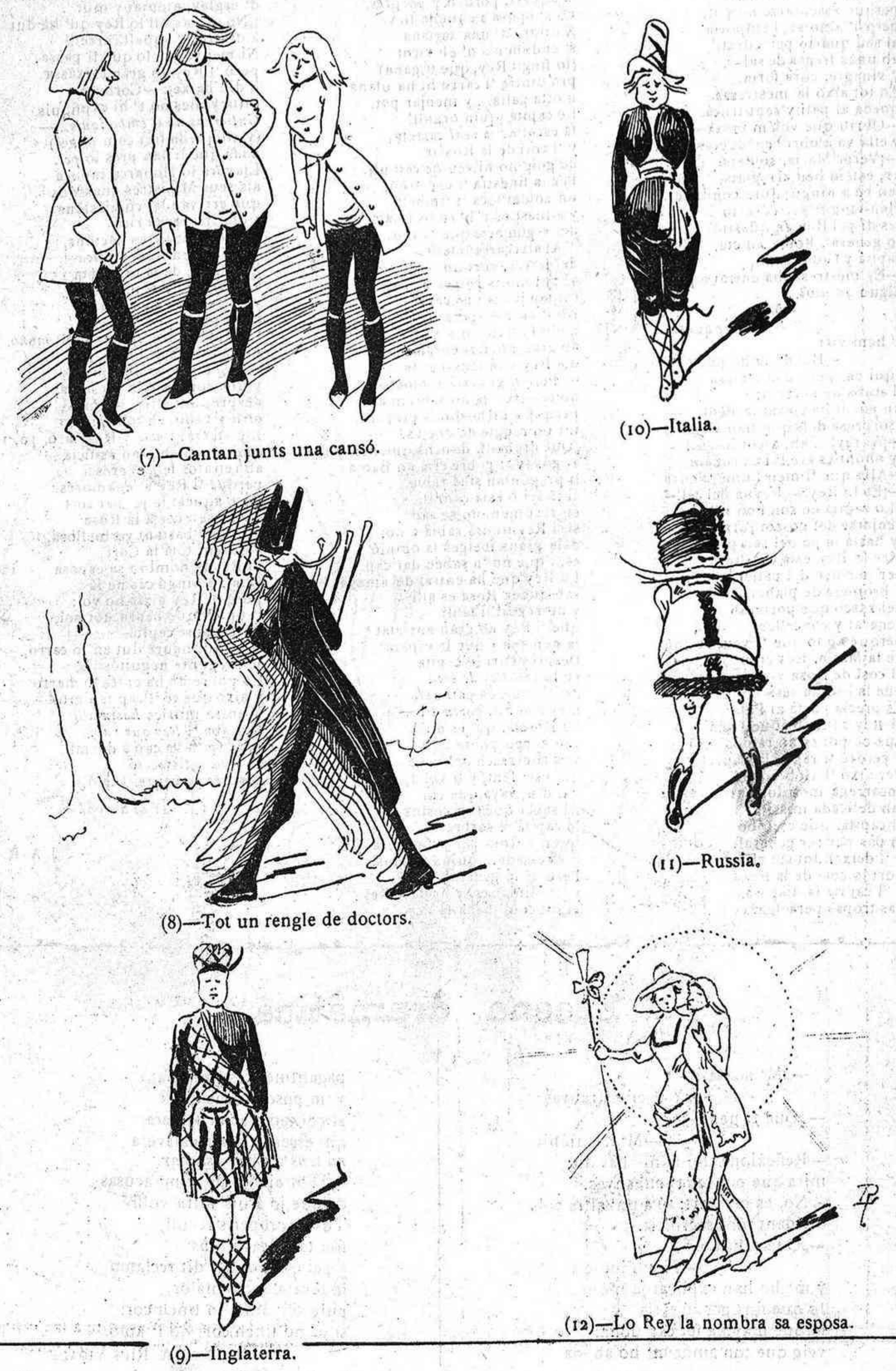
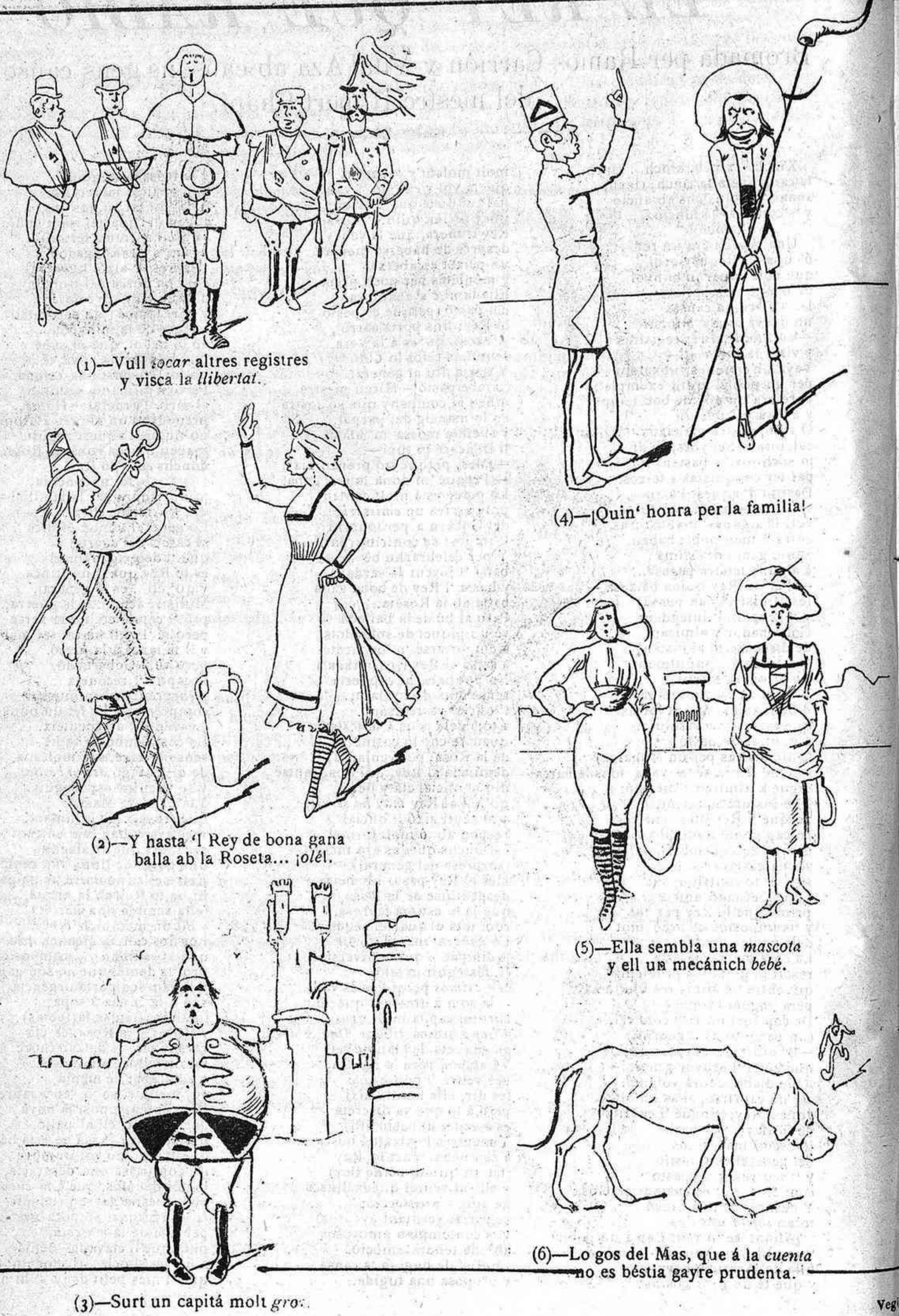
—Ja 'm concilia,
¡quin' honra per la familia!—

4

díu 'l Arcalde (Brava cosa).
Lo general també esplica
al capitá del quartel
que 'l desertó jovinel
es lo Rey que 'l mortifica
y qu' ell... es lo general,
Ministre actual de la guerra,...
pró 'l capitá creu que xerra
perqué 'l vi li ha causat mal
y 'l fa tancá á la presó,
pero vè 'l Gobernadó,
lo capitá 'l reconeix
y sorprés com un mussol
comprén qué ha fet un bunyol
y esverat s' arrepenteix.
Lo cosí també ha fugit
sense pèndre 's la molèstia
de dí á ningú *ase ni bestia*;

5

y se 'n entra esporuguit
á la primera Masía
que trova... tot caminant;
mes avans han 'nat entrant
segadors que ab alegria
uns goigs de lluny van cantant.
Entre ells (no entre 'ls goigs) també
hi ha lo Rey ab la xicotia,
(ella sembla una *mascota*
y ell un mecanich *bebé*).
Los dos cantan á conciencia
que s' estiman y... romansos,
pró 'ls demés que no son gansos
y la fam los porta urgència
van á la cuyna á sopá
(deurán menjar farinetas)
y 'l Rey y la Rosa, es clá
vers la teca 's deixan caure
tot dirigintse amoretes,
y en acabat de menjá
au, menuts, se 'n ván á jaure.
Pero entenemnos, la noya
dorm abaix, ell al pallé
puig dormir junts no està bé
que 'l amo no vol tramoya.
De cop passa una desgracia,
lo gó del Mas, que á la *cuenta*
no es bestia gayre prudenta
fá una broma, ab poca gràcia
pel cosí de la *mascota*,
puig quel clava las dents
á un cert lloch... (lector ¿m' entens?)
que 'l mes petit dany s' hi nota.



Està clà, 'l pobre xicot
(desertó de la milícia)
li fa això molta maticia
perquè assentarse no pot,
pero l' amo se 'l emporta
al seu quartó per curàl
ab unes fregas de sal
y vinagre, cura forta.
En tot això la mestressa
queda al pati y sent trucá.
— Obriu que volém entrá—
y ella va á obri ben depressa.
— ¡Verge Maria, soldats,
ay, estém ben arreglats,
feu bè á ningú, quin conflicte...
Han vingut pel desertó
(es di pel Rey en qüestió)
lo general, home adicte,
capità y Gobernado.
— Ey mestressa !ha entrat aquí
algun quinto?
— No.
— Ab franquesa...
I' hem vist.
— Bueno ja ho puch di
aquí es, pero una malesa
li acaba de succehi;
un gós li ha clavat la dent...—
(sorpresa dels que han vingut)
— Al rey!... ah, xicot tossui
y ahont es are l' imprudent?...
— Allá que 'l meu home 'l cura
— ¡Es lo Rey! — ¡Reyna del cel! —
(Lo capita en son bon zel
venjarse del gosso jura...
y hasta iè pò del seu pet!)
Mes lo Rey está escoliant
per lo balcó del paller
y brumeja de plaher
del xasco que portaran
general y conceller,
perquè ab lo que 's veu, la dona
de la Masia, Rey creu
al cosí de Rosa y veu
que la bromia serà bona.
Es precis porta al Palau
al Rey junt ab aquell gós
que bè pot estar rabiós
y perdre 'l regne la pau.
Per això 'l Gobernado
encarrega molt formal
tan delicada missió
al capitá, que creu bò
lo pàs per ser general;
y 'l deixan tot sol allà;
urt lo cosí de la Rosa
'l capitá ja disposa
yas tropas pera marxá...
— M' acusas?
— Y t' en estranyas?
— Que t' he fet jo?
— M' has trahit.
— Reflexiona 'l que m' has dit;
mira que pot ser t' enganyas.
— No, es bén cert; tú á un' altra vols
olvidant mos sacrificis.
— Que dius are?
— Tinch indicis;
y m' ho han explicat ja molts.
Jo que fins per tú faria
lo que may ha fet cap dóna,
veig que ton amor m' ho abona

' agenolla als peus del Rey...
(per Rey al desertó ha pres!)
Y aquest, porúch y sorprés,
no s' oposa a aquella lley.
A dintre d' una tartana
s' enduhen á n' el xicot
(lo fingit Rey, que té gana)
pró dintre 'l carro hi ha ufana
molta palla... y menjar pot.
Lo capitá !quin orgull!
fá escoltar la real carreta,
y 'l cosí de la Roseta
de goig no hi veu de cap ull.
Per la finestra 'l cap treu,
un soldat toca 'l timbal;
y aquest es l' hermós final
del segón acte que 's veu.
Al aixecarse 'l teló
del tercer, surt un jardí
ahont molts paiges de satí
cantan junts una cansó.
Ab l' ànima apesarada
en lo Palacio tots ván
ab gran misteri enrahonant
del Rey y la mossegada.
— Pero 'l gós està rabiós? —
no se sab... ja ho sabrem ara
perquè a dirnosho 's prepara
tot un rengle de docòs.
— Que diuhen? donchs que han pulsat
al gós (y 'l pobre està en Babia)
li preguntan si té ràbia,
si té set ó està cansat...
en resúmen, no se sab
si 'l Rey tindrà ràbia ó no;
dels grans metges la opinió
es... que no 'n saben dar cap.
Lo Rey que ha entrat de amagat,
sab que la Rosa es allí
y desseguit li fa dí
que 'l Rey ab gran ansietat
la oemana y que la espera.
Després surt lo capitá
ab lo seu Rey de secà,
de dintre una gacionera
mes ben dit, porta trasera.
La Roseta, qu' es allí
veu al seu pobre cosí
y 's fa cárrech del papé
qu' està fent, y li vol di...
y li diu, vaya que sí.
Al saber que son cosins
lo capitá té sorpresa,
¡pren á Rosa per príncipsa
disfressada... quins tragins!
Pero vé lo general
y 'ls Ministres, y hasta 'l Rey
vestit com mana la lley,

y un bell patge al anunciat
lo capitá queda fret
d' esglay, aontat y mut...
¡No es pas ell lo Rey qu' ha dut
á dintre d' aquell carret!!
Ni menys sab lo que li passa,
però 'l Rey ab gran catxassa
li diu baixet: — Coronel,
calla y mes no t' hi capfiquis
Gutierras no t' emboliquis... —
(y ell queda fret com lo gel)
nada que li han pres lo pel.
Llavors lo Monarca espiça
als seus Ministres guassóns
que arriban las comissions
a oferirli *reyna rica*
y guapa, d' altres nacions,
y... que sentirán *musica*.
En efecte, de la orquesta
surten cent mil melodias,
y entre rialles y alegrías
dóna principi la festa.
Lo Rey tendre, qu' es molt mono,
porta casaca lluhenta,
s' assenta solet al trono
y una comissió 's presenta;
després un' altra, después
otra y prou, en total tres,
Inglaterra, Italia y Russia 9, 10, 11.
que venen ab gran astúcia
ab retratos fets exprés
perquè 'l Rey s' enamorés.
Pero aquest te ja, per sòrt,
dat lo seu cor á la Rosa
que surt bastant vermellosa,
y devant tota la Cort
lo Rey la nombra sa esposa.
D' això ningú cás ne fá
puig lo Rey aixís ho vol;
l' únic que pensa, tot sol,
es lo pobre capitá.
— A qui hauré dut en lo carro,
se pregunta neguitós?...
Lo pobre no ha entés lo marro
y això que té 'l cap tan grós.
Y entre música hasta allí
s' acaba 'l Rey que rabió
y un se 'n va cap á dormí
ab tota satisfacció
després de caure 'l teló.

Y se acabó.

J. A. R.

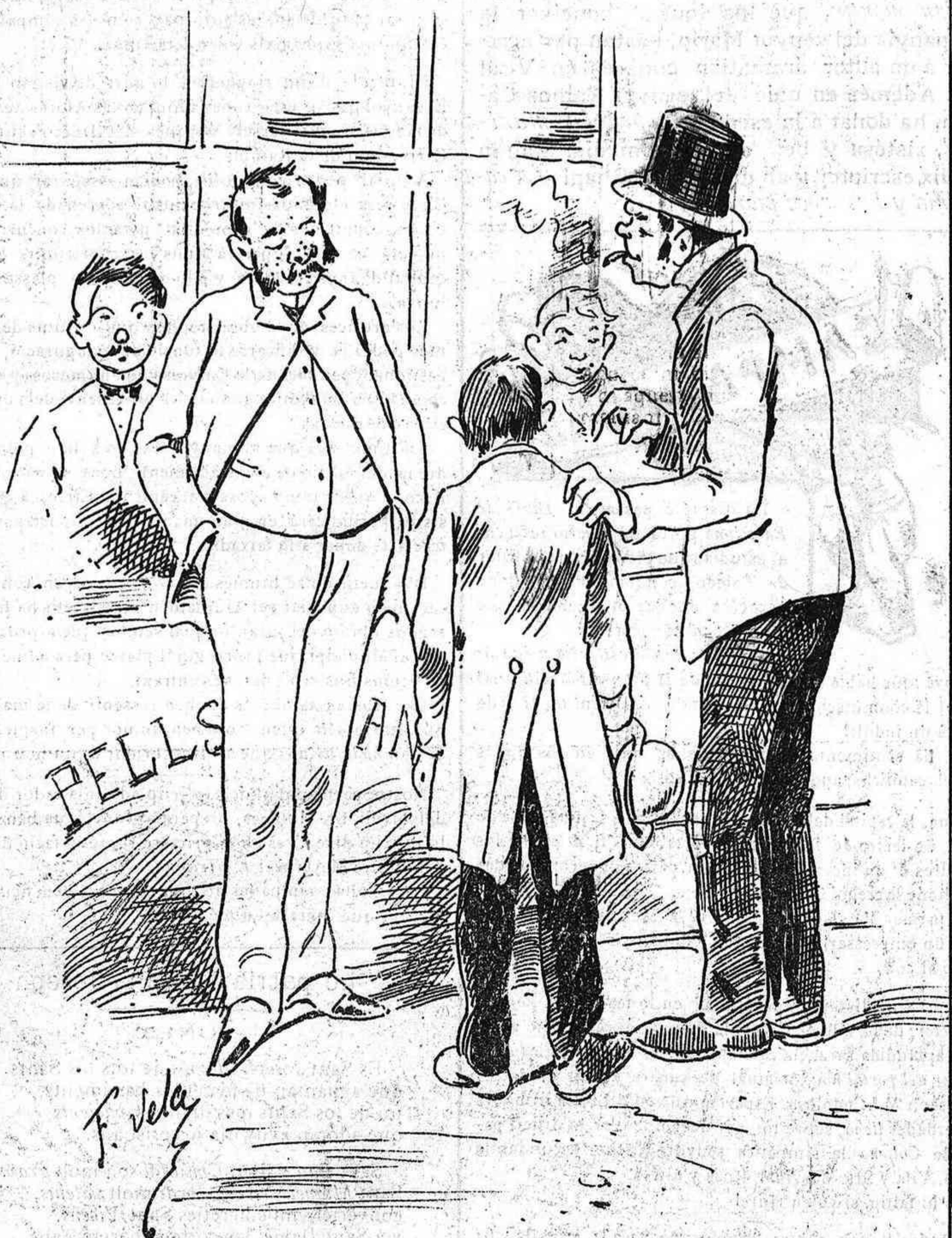
Escena dramàtica

— M' acusas?
— Y t' en estranyas?
— Que t' he fet jo?
— M' has trahit.
— Reflexiona 'l que m' has dit;
mira que pot ser t' enganyas.
— No, es bén cert; tú á un' altra vols
olvidant mos sacrificis.
— Que dius are?
— Tinch indicis;
y m' ho han explicat ja molts.
Jo que fins per tú faria
lo que may ha fet cap dóna,
veig que ton amor m' ho abona

pagantme sols ab falsia,
y 'm poso á considerar
al contemplar ta fal-lera,
qu' essent tú tan calavera
no tens cor per estimar.
— Tot això dius, y m' acusas
de que jo á un' altra vull?
Tos improperis recull;
fón tas ideas ilusas;
y pel qu' are has dit reclamo
la tèva atenció major,
puig si l' amo, jo tinch cor;
si jo no tinch cor, no l' amo.

A. RIUS VIDAL.

À CASA UN PELLAYRE



—Un xicot tan espigat
y no es bo per aprenent...?
—No pas per casa. 'M sá cara
de que may entendrá en pells.

NOSTRE RETRATO

Lo popular poeta Vital Aza, autor del libre de la sarzuela *El rey que rabió*, ab la collaboració del senyor Ramos Carrión, passa avuy á formar part de nostra Galería artística. Sas comèdias *El sombrero de copa* y *San Sebastian mártir*, que 'ns doná á coneixer la companyía del senyor Mario, bástan per acreditá un autor dramàtic com es en Vital Aza. Ademés en unió del senyor Ramos Carrión, ha donat á la escena *El padrón municipal*, xistosa y ben escrita comèdia; y ab lo mateix escriptor y ab música de Chapí *La calandria y Los lobos marruós*.



Lo dissapte passat lo *Diari de Barcelona* portá un suelto referent al estudiant de l' Acadèmia militar de Toledo, condemnat á cadena perpétua, donant á entender que la sentència es justa.

Com que tothom soïcita l' indult del jove (que havia de dir lo degà de la prensa barcelonina?) Si fins la conmutació de una pena li dol (com no li té de doldre un indult?)

¡Hi ha sentiments de totas menas, fins en los que 's diuhen catòlichs, apostòlichs y romans!

Lima, la capital del Perú, ha encarregat á una casa de París, un teatro de ferro y transportable, á fi d' evitar los desastres d' un incendi, y per altra part poguerlo instalar allí ahont se cregui convenient.

Lo primer dia vè y se 'ns planta á Montjuich ó al Tibidabo un empressari de Lima ab companyía, decoracions y teatro al coll.

Lo pròxim dissapte tindrà lloc en lo teatro del Foment protector, de la Vila de Gracia la segona representació de la molt aplaudida sarzuela catalana en tres actes, titulada: *Lo Barber del portal nou*, original del nostre amich y redactor en Joseph M. Codolosa. Esperém que en dit local hi haurà un verdader lleno, sobre tot per desempenyar lo difícil paper de Coloma la simpática senyora Puchol secundantla la Sra. Vila y Srs. Masvidal, Roca y altres.

¡No hi faltin, si volen riure!

A París, l' any passat, ademés de 21,231 caballs y 61 mulas, varen menjarse 275 ases. Aviat no 'n quedarán, si 'ls que ho son no s' espavilan perquè no se 'ls menjin.

Lo dia 29 de febrer, va cumplirse l' centenari del naixement de Rossini.

Com que havia nascut en 29 de febrer, d' ya ell que era més jove de lo que semblava, perquè cada 29 de febrer, o siga cada quatre anys, ell ne cumplia un.

Lo diumenje passat, en la Rambla mateixa, un cocher del tranvía y un de la companyía de carruatges «La Barcelonesa», per si corras mes ó menos y per si vás ó no demunt dels rails, varen saltá á terra y allí se las van mesurá ab tota la calma que volgueren, perquè cap municipal va analshí á dir la mes mínima.

Aixó may es tan sensible pels viatgers com alló de fèdes-bocá 'ls caballs per veure qui correrá més, pero no es prou civilisat perquè tan las autoritats com las companyías no castiguin als que així vólen ferse passá 'l fret.

Diumenge últim tinguerem lo gust de visitar lo Circo Espanyol que s' está construint en las Aforas de Sta. Madrona ó sia en lo carrer Marqués del Duero xanfrá ab lo Carrer Nou de la Rambla.

A juixar per lo construït, podém assegurar que lo nou Circo serà elegantissim trobantshi aparellada la solidés y bonas condicions de comoditat pera los concurrents; de manera tal que superará á tots los construïts en nostra capital d' anys enradera y á lo actual de la plassa de Catalunya.

Los artífices de la obra creuen que á Últims del present mes podrà ja verificarse la funció de inauguració, estantse gestionant per part de la Empresa una numerosa y escullida companyía acrobàtica gimnàstica procedenta dels principals circos de Europa.

Ilàstima serà que al inaugurar-se no s' hagi pogut resoldre la demolició de un establiment 'hont se adora al Deu Baco, y que 's trova adossat al esmentat Circo, ja que á persistir, perjudicarà en gran manera la importància que 's tracta de donar á la fachada.

D' aquells dotze himnes à Colón que varen concorrer al certamen anunciad pel Ajuntament, cap d' ells ha fet lo pés, segons opinió del jurat, lo qual sembla que acordá aconsellar al Municipi que prorrogui l' plazo pera admetre composicions fins al 15 del més entrant.

Las Mussas també 's deuhen ressentí de la mala època que atravessém quan no ténem humor per inspirar als que cantan *nada* menos que al descubridor d' un nou mon.

Nostre particular amich lo actuï administrador del teatro del Tívoli, Sr. Molgosa, prepara sa funció de benefici pera lo pròxim divendres ab la primera representació de la obra del mestre Meyerbeer *L' africana*.

Las moltes simpatías ab que conta l' beneficiat nos fa creurer que logrará un plé.

Lo patriarca Sant Joseph

SONET

Es Sant Joseph Gloriós de tots los Sants
que aguantan de lo cel los basiments,
un de los Sants mes dignes y pacients
que adoran avuy dia los cristiáns.

Sant Pau y Sant Cristófol son molt grans
Sant Miquel y Sant Jordi molt valents,
converteix mils heretjes Sant Vicens,
y á Sant Daniel los corbs li portan pans.

Mes Sant Joseph val mes! fuster dels bons,
á tot' hora serrant roures y pins
no toca ni un cop fusta, fent llistóns.

Y apart deixant uns gustos tan mesquins
aconcella que tots mengin matóns
de monja, perquè diu que son molt fins!

JOSEPH M. CODOLOSA.

La molta extensió que 'ns ocupa la revista festiva é il-lustrada que publiquém de la sarsuela, *El rey que rabió*, fá que en la present setmana 'ns vejém impossibilitats de fer la revista setmanal de teatros que aplassém pera lo próxim número.

Repichs

A imitació de la célebre duquesa de Casa-Enríquez, una senyora del carrer de Ponent ha sigut tancada á la presó per martiritzar á una criatura.

Pero ja veurán com aquesta émula de la Duquesa sofrirá mes pena que aquella.

¡Com que no tindrà cap Romero que la defensi ni cap classe social que s' interessi per sa llibertat!

De tots modos mereix càstich.

Un periódich de Nova York, diu que 'l Papa ha consultat á la Santa Sede que es lo que convindria mes; si elegir un Pontífice italiá ó estranger.

No sabíam que *aquestas dues personalitats* se consultesen l' una á l' altra, á no ser que fassin com aquell de la *Cura de moro* que 's paga á n' ell mateix passantse 'ls diners d' una buixaca á l' altra.

Una companyía inglesa ha pres al seu carréch la empresa de explotació del ferro carril de Olot á Girona.

Sempre 'ls espanyols hem de deixarnos explotar pels estrangers que fan son negoci á nostra salut.

¡Quina vergonya!

Los policías de París y pobles comarcans, diuhen que si no se 'ls apuja 'l jorral avans del primer de Maig no evitan que 'ls huelguistas fassen de las sévas.

Bona amenassa per conseguir ;un augment? Cá; que en lo seu lloch n' hi posin d' altres.

Acaba de sortir una disposició afavoridora dels metges dels establiments de banys, posant dificultats als demés metges perquè en aquells punts puguin exercir lliurament la seva facultat.

Francament, això de què los metges directors dels establiments balnearis, que no pagan contribució, siguin tan agasajats en perjudici dels que contribueixen ab la corresponenta cuota industrial, nos sembla molt poch just.

Ab semblants privilegis hi pert lo públich, l' establiment y à veure si també al cap y al fi 'n sortirán perdent los mateixos metges afavorits.

Lo bisbe de Málaga, en vista de la situació en què 's trova 'l seu bisbat, ha passat un' ordre circular perque 's rebaxi un cincuenta per cent los drets dels bateigs, enterros y casaments.

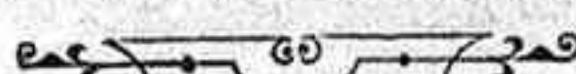
¡Que aprofitin la ganga y se 'n vágin á Málaga los que vulguin batejá, casarse ó fé enterra!

BIBLIOGRAFIA

Lo reputat autor dramàtic y distingit Mestré en gay saber D. Joaquím Riera y Bertran, ha tingut la galanteria de remetrens un exemplar de sa última producció *Lo promès*, que ab tant exit s' estrená en lo teatro de Novedats la nit del 8 de Janer últim.

Mil gracias per l' envio.

Recorts del Carnaval



I

Una mare complacente
á sa filla perdé un dia
en un ball del gran Liceo
y trobarla no podía.

Ab ánsia frisosa
buscava per tot
y en lloch, de la noya
li davan rahó.

Ay Jesús que dolor y vergonya
que dirá mon marit ¡Ay Jesús!
al saber que he perdut á ma filla
en un lloch ahont abunda la llum.

En fi á la busca
tant se afanyá
que á la nineta
per fi trobá,
estava ignocenta
darrera d' un banch
fent de mare... Eva
en brassos de Adan.

II

Es en Carlitos un pérdis
que ni un céntim posseheix
pero com que 's jove y guapo
á tot hora 's diverteix.

A Olimpo un dia
no podent gastar
disfressat de xula
en un ball va anar.

Ab son garbo y sandunga en Carlitos
de gomosos y vells robá 'l cor
y entre tots s' emportá la perfecta
un banquer que va darli molt d' or.

Lo banquer ab ánsia
cobrarse vol
y 'l jove esclama
que 's torna boig,
sapia que un mascle
com vosté soch
y si es que ho dupta
prénguim lo pols.

JOAN DALMASAS MONFORT.

ANUNCIS

Por agua á la fuente... (que deya aquell anuncie de las persianas) y per erradas de caixa un periódich catalá que tracta assumptos de teatro.

S' ha perdut un Jurat de cap d' ala (pera un certamen) que s' haurá de cambiar per un altre de mes esquitif... si no 's queda sense.

CORRESPONDENCIA

S' insertará tot ó part de lo que han remés los senyors Ll. Salvador, Ll. Vilasana, P. Colomer, Mayet.

No pot insertarse lo que han remés los senyors Col y Flor J. Casell, J. R. y V., Per-romanze, J. P. T., Guerrita. F. Bertran.

Sr. M. Giralt: No 'ns serveixen los dibuixos.

LITOGRAFÍA DE RIBERA Y ESTANY
Redacció y Administració de LA TOMASA
Sant Ramón, 5.—BARCELONA

UNA COMME IL FAUT



Dirán que son lluny encara,
pero jó
ab l' ullera dels desitjos
· las veig prop.

Per la Quaresma y ja tipa
d' aná als balls.
ja veig vení las corridas...
de caballs.

HA SORTIT JA

LO CAPRITXO HUMORÍSTICH Y FILOSÓFICH, EN VERS

VIATJES D' UNA PUSSA

original de

A. GUASCH TOMBAS

il·lustrat per A. RENAU

Consta de 32 planas, imprés ab paper superior y son preu es sols de

200 MIL·LIMETRES 2 RALS

Als senyors Corresponsals se 'ls fará lo desquento acostumat.

;MÁTALAS-CALLANDU!

Juguet en un acte, original de

ALFONSO MARXUACH

Estrenat ab éxit en lo Teatro Romea en la nit de 23 d' Octubre de 1891.

; GANGA !

A fi de popularizar aquesta xistosa pessa, per medi de un conveni que hem realisat, l' oferim per

— = UN RALET = —

Per sò, l' existéncia que 'n tenim no es molta y s' han de matinejá 'ls que 'n vulguin.